صندوق الراجحي للمضاربة الشرعية بالبضائع بالدولار الأمريكي (مدار من قبل شركة الراجحي المالية) القوائم المالية ٣١ ديسمبر ٢٠١٥



هاتف: ۱۱ ۲۷۳ در ۲۲۶+ فاکس: ۲۷۳۰ ۲۷۳ ۱۱ ۲۲۳+

www.ey.com

إرنست و يونغ و شركاهم (محاسبون قانونيون) الطابق ٦ و ١٤ – برج الفيصلية صندوق برید ۲۷۳۲ شارع الملك فهد الرياض ١١٤٦١ المملكة العربية السعودية رقم التسجيل: ٤٥

تقرير مراجعي الحسابات الى مالكي الوحدات في صندوق الراجحي للمضاربة الشرعية بالبضائع بالدولار الأمريكي

نطاق المراجعة

لقد راجعنا قائمة المركز المالي المرفقة لصندوق الراجحي للمضاربة الشرعية بالبضائع بالدولار الأمريكي (الصندوق) كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ وقوائم العمليات والتدفقات النقدية والتغيرات في صافي الموجودات للسنة المنتهية في ذلك التاريخ. إن هذه القوائم المالية من مسئولية إدارة الصندوق التي أعدتها وقدمتها لنا مع كافة المعلومات والبيانات التي طلبناها. إن مسئوليتنا هي إبداء رأينا حول هذه القوائم المالية إستناداً الى أعمال المراجعة التي قمنا بها. تمت مراجعتنا وفقاً لمعايير المراجعة المتعارف عليها في المملكة العربية السعودية والتي تتطلب أن نقوم بتخطيط وتنفيذ أعمال المراجعة للحصول على قناعة معقولة بأن القوائم المالية لا تتضمن أية أخطاء جو هرية. تشتمل المراجعة على فحص الأدلة، على أساس العينة، المؤيدة للمبالغ والإفصاحات التي تتضمنها القوائم المالية. كما تشتمل على تقويم المبادئ المحاسبية المتبعة والتقديرات الهامة المطبقة من قبل الإدارة والعرض العام للقوائم المالية. بإعتقادنا أن مراجعتنا توفر درجة معقولة من القناعة تمكننا من إبداء رأينا حول القوائم المالية.

الرأى المطلق

في رأينًا، أن القوائم المالية ككل تظهر بعدل، من كافة النواحي الجوهرية ، المركز المالي للصندوق كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ ونتائج أعماله وتدفقاته النقدية والتغيرات في صافي موجوداته للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً لمعايير المحاسبة المتعارف عليها في المملكة العربية السعودية.

عن إرنست ويونغ

وليد غازي توفيق محاسب قانو نی

قيد سجل المحاسبين القانونيين رقم (٤٣٧)

الرياض: ٦ جمادي ثاني ١٤٣٧هـ

(۱۵ مارس ۲۰۱۲)

صندوق الراجحي للمضاربة الشرعية بالبضائع بالدولار الأمريكي قائمة المركز المالي كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

7.15	7.10		
دولار أمريكي	دولار أمريكي	إيضاح	
			الموجودات
7,957,771	٧,٥٨٤,٤٤٦		رصيد لدى البنك
14,009,719	9, ٧٨٨, ٨٨١	٤	استثمارات تجارية
1 { 7, 799, { }7	٧١,٤٠٠,٠٠٠	٥	إيداعات أسواق المال
17,987,578	17,770,701	٦	استثمارات مقتناة حتى تاريخ الاستحقاق
101,081	٤٧٤,٩٠٦		عمولات خاصة مستحقة الدفع
119,.91,25.	1.0,974,012		
			المطلوبات
۸,۲۸۱	9,. 47		مصاريف مستحقة
			أموال مالكي الوحدات
119,.189	1.0,918,007		صافي الموجودات
۸۹,۸۷۷	£9,A71		الوحدات المصدرة
۲,۱،۳,۸۰ دولار امریکی	۲,۱۲٤,۲۰ دولار امریکی		قيمة الوحدة

صندوق الراجحي للمضاربة الشرعية بالبضائع بالدولار الأمريكي للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

		7.10	7.15
	إيضاح	دولار أمريكي	دولار أمريكي
إيرادات الاستثمار			
دخل عمولات خاصة		1, £ \ \ , £ \ \ \	۲,۰۸۳,٥٦٣
دخل متاجرة	Υ	117,117	140,445
		1,7.1,020	7,709,727
المصاريف			
أتعاب إدارة أخرى	٨	774,1 11,79£	(٣٣٣,٣٦٦) (١٠,٤١٣)
		7 £ 9 , V 9 £	(TET, YY9)
صافي دخل العمليات		1,701,701	1,910,071

	۲۰۱ <i>۵</i> دولار أمريك <i>ي</i>	۲۰۱۶ دولار أمريكي
النشاطات التشغيلية		
صافي دخل العمليات	1,701,701	1,910,071
التعديلات لـ: الحركة في الخسائر (الأرباح) غير المحققة عن الاستثمارات التجارية	1 £ * , \ £ *	(119,071)
التغيرات في الموجودات والمطلوبات التشغيلية: استثمارات تجارية	٧,٦٢٩,٤٩٨	77,7.7
إيداعات أسواق المال	V०,٣٩٩,£٨٦	۲٦,٦٩٨,٧٣٣
استثمارات مقتناة حتى تاريخ الاستحقاق	717,117	(۲٦٨,١٤٧)
دخل عمو لات خاصة	٤٢٦,٦٢٥	775,779
مصاريف مستحقة	V £ V	77
صافي النقدية من النشاطات التشغيلية	۸٥,١٦١,٠٥٩	۲۸,٦٥٣,٥٨٠
النشاطات التمويلية		
متحصلات من بيع الوحدات	7.,788,.79	7.,09,110
قيمة الوحدات المستردة	(1.0,102,444)	(٤٧, ٤٤٠, • 9 ٤)
صافي النقدية المستخدمة في النشاطات التمويلية	(14,04.,44)	(٢٦,٥٨٠,٢٧٩)
الزيادة في الرصيد لدى البنك	71.,710	۲,۰۷۳,۳۰۱
الرصيد لدى البنك في بداية السنة	7,967,771	٤,٨٧٠,٤٣٠
الرصيد لدى البنك في نهاية السنة	٧,٥٨٤,٤٤٦	7,988,781
التدفقات النقدية التشغيلية من دخل العمولات الخاصة		
دخل عمولات خاصة مستلمة	1,910,000	۲,٤٤٨,١٩٢

صندوق الراجحي للمضاربة الشرعية بالبضائع بالدولار الأمريكي قائمة التغيرات في صافي الموجودات للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

۲۰۱۶ دو لار أمريكي	دولار أمريكي	
Y17,Y£Y,A7.	1	صافي قيمة الموجودات في بداية السنة
1,910,071	1,701,701	التغيرات من العمليات صافى دخل العمليات
Y., ,	Y • , 7 W £ , • Y 9	التغيرات في معاملات الوحدات:
(٤٧,٤٤٠,٠٩٤)	(1.0,102, 777)	متحصلات من بيع الوحدات قيمة الوحدات المستردة
(٢٦,٥٨٠,٢٧٩)	1.0,912,007	صافي التغير في معاملات الوحدات صافي قيمة الموجودات في نهاية السنة
		معاملات الوحدات
		معاملات الوحدات فما يلي ملخص لمعاملات الوحدات للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر:
۲۰۱۶ وحدات	۲۰۱۵ و <u>ح</u> دات	
وحداث .	وحدات	فما يلي ملخص لمعاملات الوحدات للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر:
وحدات ۱۰۲,۰۸۳	و <u>حدات</u> ۸۹,۸۷۷	فما يلي ملخص لمعاملات الوحدات للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر: الوحدات في بداية السنة وحدات مباعة

إيضاحات حول القوائم المالية

۳۱ دیسمبر ۲۰۱۵

۱ - عام

إن صندوق الراجحي للمضاربة الشرعية بالبضائع بالدولار الأمريكي (الصندوق) هو صندوق إستثماري بالدولار الأمريكي غير محدد المدة، أنشئ بموجب إتفاق بين شركة الراجحي المالية (مدير الصندوق)، شركة تابعة مملوكة بالكامل لشركة الراجحي المصرفية للاستثمار (البنك) والمستثمرين فيه (مالكي الوحدات).

إن الصندوق مصمم للمستثمرين الراغبين في الحصول على دخل جاري مع الاحتفاظ برأس المال والسيولة. تستثمر موجودات الصندوق في صفقات المضاربة وفقاً لأحكام الشريعة، حيث تشتمل عمليات المضاربة على الشراء النقدي للسلع والبضائع من موردين معتمدين ثم بيعها بالأجل إلى مؤسسات ذات سمعة حسنة ومركز مالي جيد مع ربح معلوم بزيادة السعر. يعاد استثمار الأرباح التجارية في الصندوق. تم تأسيس الصندوق في ١٤ ديسمبر ١٩٩٠.

تمسك دفاتر وسجلات الصندوق بالدولار الأمريكي.

٢ - اللوائح النظامية

يخضع الصندوق للائحة صناديق الاستثمار (اللائحة) المنشورة من قبل هيئة السوق المالية بتاريخ ٣ ذي الحجة ١٤٢٧هـ (الموافق ٢٤ ديسمبر ٢٠٠٦) والتي تنص على الأمور التي يتعين على جميع الصناديق الاستثمارية العاملة في المملكة اتباعها.

٣ - السياسات المحاسبية الهامة

أعدت هذه القوائم المالية طبقاً لمعايير المحاسبة المتعارف عليها في المملكة العربية السعودية، ونورد فيما يلي أهم السياسات المحاسبية المتبعة:

العرف المحاسبي

تعد القوائم المالية وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية المعدلة لتشتمل على قياس الاستثمار ات التجارية بالقيمة العادلة.

إتبات الإيرادات

يتم إثبات دخل العمولات الخاصة من إستثمارات المضاربة على أساس العائد الفعلي.

يشتمل دخل المتاجرة على كافة الأرباح والخسائر غير المحققة الناتجة عن التغيرات في القيمة العادلة. تحدد الأرباح والخسائر المحققة الناتجة عن الاستثمارات المباعة على أساس تكلفة المتوسط المرجح.

تقويم الاستثمارات

تقيد إيداعات أسواق المال بالتكلفة.

تقوم الاستثمارات المشتراه لأغراض المتاجرة بالسعر السائد في السوق. تقوم الاستثمارات في الصناديق الاستثمارية بصافي قيمة الموجودات المعلن من قبل مدير الصندوق.

تقيد الاستثمارات المشتراة بنية الاحتفاظ بها حتى تاريخ الاستحقاق بالتكلفة (المعدلة بالعلاوة أو الخصم على أساس العائد الفعلي) ناقصاً المخصص لأية انخفاض الدائم في القيمة.

المعاملات الاستثمارية

تقيد المعاملات الاستثمارية بتاريخ التداول.

الزكاة وضربية الدخل

الزكاة وضريبة الدخل من مسئولية مالكي الوحدات، وبالتالي لا يجنب لهما أي مخصص في القوائم المالية المرفقة.

إيضاحات حول القوائم المالية - تتمة

۳۱ دیسمبر ۲۰۱۵

الاستثمارات التجارية

تتكون الاستثمارات التجارية كما في ٣١ ديسمبر من الآتي:

الأرباح غير المحققة دولار أمريكي	التكلفة دولار أمريكي 	القيمة السوقية دولار أمريكي	
			r.10
			صندوق الراجحي للمضاربة الشرعية بالبضائع
94,092	9,791,787	9, ٧٨٨, ٨٨١	بالربال السعودي
	-	*	Y . 1 £
			صندوق الراجحي للمضاربة الشرعية بالبضائع
777, 575	17,77.,740	17,009,719	بالريال السعودي

ان الاستثمارات في الصناديق الاستثمارية غير مصنفة. كذلك لا يوجد لدى الصندوق نظام تصنيف داخلي.

٥ - إيداعات أسواق المال

تتكون إيداعات أسوق المال من إيداعات لدى أطراف أخرى في المملكة العربية السعودية ودول أخرى في منطقة الشرق الأوسط.

إن الأطراف الأخرى، كما في نهاية السنة، ذات تصنيف ائتماني جيد.

الاستثمارات المقتناة حتى تاريخ الاستحقاق

فيما يلى ملخصاً بمكونات الإستثمارات المقتناة حتى تاريخ الاستحقاق:

7.15	4.10) _ ,	,
ريال سعود <i>ي</i> 	ريال سعودي	تاريخ الاستحقاق ————————	
0,177,788	0,.02,.4.	۲۰۱٦ مايو ۲۰۱٦	صكوك بنك الشارقة الاسلامي
٤,١١٠,٤١٨	٤,٠٥٥,٢٨٤	٢ أغسطس ٢٠١٦	شركة صكوك بنك الخليج الأول
۲,۰۸۲,1٤٨	7, . £9, 471	۱۸ ینایر ۲۰۱۷	شركة صكوك بنك الخليج الأول
٤,٠0٤,٣٨٤	٤, • ٤ • , ٧٩٧	۲۱ أكتوبر ۲۰۱۸	صكوك راك كابيتال
1,071,170	1,070,171	۲۲ ینایر ۲۰۲۳	صكوك ولاية قطر
17,984,878	17,770,801		

٧ - دخل المتاجرة

۲۰۱۶ دولار أمريكي	۵ ۲ ۰ ۱ دولار أمريك <i>ي</i>	
07,717	707,907	أرباح محققة
119,041	(14.,44.)	الحركة في (الخسائر) الأرباح غير المحققة عن الاستثمارات التجارية
140,445	117,117	

المعاملات مع الجهات ذات العلاقة

يدفع الصندوق لمدير الصندوق أتعاب إدارة بمعدل سنوي قدره ١٦%، من دخل العمولات الخاصة بالصندوق. تدفع الأتعاب لمدير الصندوق تعويضاً له عن إدارته للصندوق. تمثل أتعاب الإدارة الظاهرة في قائمة العمليات الأتعاب المحملة من قبل مدير الصندوق خلال الفترة.

بالإضافة إلى ذلك، يحق لمدير الصندوق أن يحمل على الصندوق، بشكل جماعي، وفي أي وقت أية أتعاب متعلقة بالصندوق.

يقوم الصندوق، خلال دورة أعمال العادية، بإيداع استثمارات المضاربة لدى المصرف ويتقاضى عليها عمولات حسب الأسعار السائدة في السوق. تشتمل عمليات المضاربة على شراء السلع من قبل الصندوق لإعادة بيعها، ويتم الاتفاق مع الطرف الآخر على إعادة البيع والربح عند بدء عملية المضاربة.

كما أن البنك يعمل كمدير للصندوق.

٩ - إدارة المخاطر

مخاطر أسعار العمولات الخاصة

تنشأ مخاطر أسعار العمولات الخاصة عن إمكانية تأثير التغيرات في أسعار العمولات السائدة في السوق على الربحية المستقبلية أو القيمة العادلة للأدوات المالية.

يتعرض الصندوق لمخاطر أسعار العمولات بشأن إيداعات أسواق المال و الاستثمارات المقتناة حتى تاريخ الاستحقاق المرتبطة بعمولة. وحيث أن الصندوق نفسه يعتبر مجرد مستثمر في الصناديق الاستثمارية، فإنه لا يمكن التنبؤ بشكل موثوق به بأثر التغيرات في أسعار العمولات على قائمة العمليات. كما يتعرض الصندوق لمخاطر أسعار العمولات الخاصة عند استحقاق إيداعات أسواق المال.

مخاطر الائتمان

وتمثل عدم تمكن طرف ما من الوفاء بالتزاماته بشأن أداه مالية ما مما يؤدي إلى تكبد الطرف الآخر لخسارة مالية.

يتعرض الصندوق لمخاطر الائتمان بشأن الأرصدة لدى البنوك وإيداعات لدى أسواق المال و الاستثمارات المقتناة حتى تاريخ الاستحقاق المرتبطة بعمولة والإيرادات المستحقة. يقوم مدير الصندوق بالحد من مخاطر الائتمان وذلك بمراقبتها. لا يوجد لدى الصندوق نظام تصنيف رسمي داخلي. يتم إدارة ومراقبة مخاطر الائتمان وذلك بمراقبتها، ووضع حدود للمعاملات مع الأطراف الأخرى المحددة، وتقويم ملاءة هذه الأطراف بصورة مستمرة. تدار مخاطر الائتمان عادةً من خلال نظام تصنيف خارجي للطرف الآخر.

يوضح الجدول أدناه الحد الأقصى لمخاطر الائتمان المتعلقة ببنود قائمة المركز المالي:

	۲۰۱ <i>۵</i> دولار أمريك <i>ي</i>	۲۰۱۶ دولار أمريكي
أرصدة لدى البنوك	٧,٥٨٤,٤٤٦	7,957,771
إيداعات أسواق المال	٧1, ٤ ,	1
إستثمار ات مقتناه حتى تاريخ الاستحقاق	17, 770, 701	17,987,878
عمولة خاصة مستحقة	£ Y £ , 9 . 7	101,081
إجمالي البنود الخاضعة لمخاطر الائتمان	97,172,7.7	171,077,711

صندوق الراجحي للمضاربة الشرعية بالبضائع بالدولار الأمريكي

إيضاحات حول القوائم المالية - تتمة

۳۱ دیسمبر ۲۰۱۵

٩ - إدارة المخاطر - تتمة

مخاطر السيولة

تمثل مخاطر السيولة الصعوبات التي يواجهها الصندوق في توفير الأموال للوفاء بالتعهدات المتعلقة بالأدوات المالية.

تنص شروط وأحكام الصندوق على أن يتم الاشتراك في واسترداد الوحدات طوال الأسبوع، وبالتالي يتعرض الصندوق لمخاطر السيولة بشأن استردادات مالكي الوحدات. تعتبر استثمارات الصندوق قابلة للبيع فوراً لأنها استثمارات في إيداعات أسواق المال قصيرة الأجل. يقوم مدير الصندوق بمراقبة متطلبات السيولة بانتظام والتأكد من توفر السيولة الكافية للوفاء بأية التزامات عند نشوئها.

مخاطر العملات

وتمثل التقلبات التي تطرأ على قيمة أداه مالية ما بسبب التغيرات في أسعار الصرف الأجنبي.

يعتبر الدولار الأمريكي العملة الرئيسية للصندوق. وحيث أن الموجودات والمطلوبات المالية الخاصة بالصندوق مسجلة بالعملة الرئيسية له، فان الصندوق لا يخضع لمخاطر العملات.

· ١ - القيمة العادلة للأدوات المالية

تتكون الأدوات المالية من الموجودات المالية والمطلوبات المالية. تتكون الموجودات المالية الخاصة بالصندوق من الأرصدة لدى البنوك والاستثمارات المقتناة حتى تاريخ الاستحقاق والإيرادات المستحقة.

القيمة العادلة هي القيمة التي يتم بموجبها تبادل موجودات ما أو سداد مطلوبات ما بين أطراف راغبة في ذلك وبشروط تعامل عادل, بالنسبة للإستثمارات المتداولة في سوق مالي نشط، تحدد القيمة العادلة على أساس الأسعار السائدة في السوق. تظهر الاستثمارات التجارية بالقيمة العادلة. كما أن القيمة العادلة للأدوات المالية الأخرى يتوقع بأن لا تختلف كثيراً عن قيمتها الدفترية.

١١- آخر يوم للتقويم

كان آخر يوم تقويم في السنة ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (٢٠١٤: ٣١ ديسمبر ٢٠١٤).